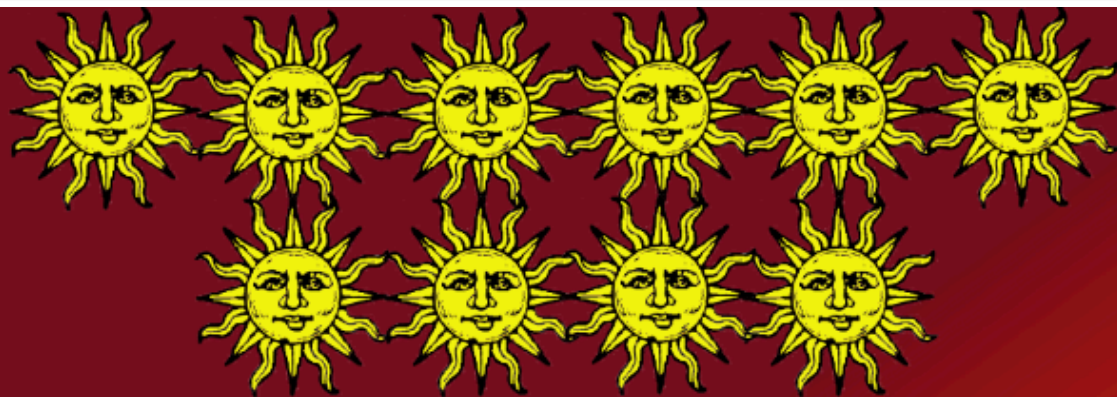




Yi,
l'archer céleste,
et
les dix soleils

Raconté de nouveau
en Tibbi Tales

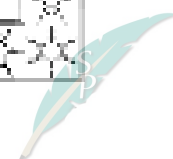


Patricia Cash



*Yi, l'archer céleste,
et les dix soleils*

*Raconté
de nouveau
en
Tibbî Tales*





To see complete terms of use go to

<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-sa/2.5/ca/>

The following limited rights are granted to customers who have downloaded a free story or collection:

- ☒ to make limited copies of materials to be used in the classroom for reading and educational purposes.
- ☒ the work may be shared, or adapted for personal use but copies must be attributed to Scruffy Plume Press with the following link

www.scruffyplume.com

Suggestions pour le professeur

This unit has the features listed below:

- *simple narrative in the present tense
- *two versions of the story
 - i) numbered prose paragraphs for quick reference
 - ii) play script based on the story text
- *question sheets to develop comprehension skills and sentence structure
- *sequencing and finding proof exercises to reinforce comprehension
- * comic book template for students to demonstrate their grasp of the main idea, sequence and detail in graphic mode
- *matching game to develop vocabulary skills
- *teacher's answer sheets for questions and games
- *word lists specific to the story for teacher reference and student use

With e-books, you have the choice of making as few or as many copies as you need.

- For example:
- *run four or five copies of the word list for group work
 - *run individual copies of the story and question sheets for a reading lesson
 - *run a set of the comic book pages for one student or for a group to illustrate
 - *run four or five sets of the match game for groups to play or a single set for the whole class



Sources complémentaires et liens

*Chinese Mythology: An Encyclopedia of Myth
and Legend*

Derek Walters, Diamond Books, 1995

Chine informations

http://www.chine-informations.com/guide/chine-larcher-celeste-yi-et-les-dix-soleils_346.html

http://en.wikipedia.org/wiki/Hou_Yi

<http://www.godchecker.com/pantheon/chinese-mythology.php?deity=Yi>

Remerciements pour les Images dans le jeu de match

Clipart ETC is copyright © 2003 by the University of South Florida.

Educational Use. A maximum of fifty (50) clipart items may be used in any non-commercial, educational project (report, presentation, display, website, etc.) without special permission. The use of more than fifty clipart items in a single project requires written permission from the Florida Center for Instructional Technology (FCIT) at USF.

Credit. Please credit FCIT whenever a resource is used. If resources from this site are incorporated into a website, a link to <http://etc.usf.edu/clipart> must be included on your site. If you would like to help others find the Clipart ETC site, you may choose to link to us with one of these banners or buttons instead of a text link.

Restrictions. No commercial use may be made of the clipart on this site without written permission of FCIT. Clipart from this site may not be used to create obscene or scandalous works. Clipart of individuals or businesses may not be used to suggest endorsements of products, services, or activities. Under no circumstances may the clipart on this site be included in any other published clipart collection, whether sold or distributed freely.



Les dix soleils

Table des Matières

Frontispice

Droit d'auteur
Suggestions pour le professeur
Notes supplémentaires
Sources complémentaires et liens
Remerciements

Prologue

- 1 Page de titre
- 2 Conte (3 pages)
- 5 Petit drame (7 pages)
- 13 Questions- Qui? Qu'est-ce que? Où?
- 14 La séquence
- 15 La preuve
- 16 Lexique (6 pages)
- 22 Gabarit de bande dessinée
- 23 Questions- Réponses
- 24 La séquence- Solution
- 25 La preuve- Solution
- 26 Jeu de match
- 30 Notes pour le jeu



Les dix soleils

*Raconté de nouveau
en Tibbi Tales*

Cette histoire est basée
sur un conte traditionnel chinois

Scruffy Plume e-Books



Yi, l'archer céleste, et les dix soleils

1. *Selon les Chinois, il existait autrefois dix Soleils
qui apparaissent un à la fois dans le ciel.
À cette époque, la semaine consistait de dix jours.*
2. *L'Empereur Céleste, Di-jun,
et la mère des Soleils, la déesse, Xihe,
et leurs dix enfants habitent à Tangu,
un lieu secret au bord de la mer orientale.*
3. *À cet endroit pousse le grand arbre Fusang.
C'est un arbre gigantesque,
et les dix Soleils se reposent
sur ses énormes branches.*
4. *Les Soleils se baignent et s'amuse
dans un lac à l'eau qui est toujours bouillante
à cause de la chaleur.*
5. *Chaque matin, un de ces enfants va à son tour
éclairer le monde avec la reine, Xihe,
dans son chariot à six dragons.
Ensemble ils traversent le ciel de l'Est à l'Ouest.*
6. *Cependant, les dix Soleils deviennent mécontents.
Ils trouvent cet arrangement insupportable
comme une prison.*
7. *Par conséquent, ils vont jouer dans le ciel
tous ensemble.
Ensemble, ils émettent une chaleur torride.*



Yi, l'archer céleste, et les dix soleils

8. *Tous les fleuves s'assèchent,
les arbres s'enflamment,
les animaux périssent
et les hommes se cachent dans les grottes.*
9. *L'Empereur Céleste se met en grande colère.
Il fait appeler Yi, l'archer céleste.*
10. *« Les dix Soleils brillent ensemble dans le ciel,
dit l'empereur.
Ils causent la ruine et la mort partout.
Voici un arc rouge
et un carquois de dix flèches blanches.
Punis ces gredins tout de suite ! »*
11. *Yi descend sur terre avec son arc et ses flèches.
La destruction est horrible.
Il prépare sa flèche et la tire.
La flèche vole comme une comète.*
12. *Elle frappe le premier Soleil
qui tombe du ciel en flammes.
Puis les neuf autres Soleils attaquent Yi
et ils commencent à cracher du feu.*
13. *L'archer frappe le deuxième, le troisième
le quatrième... les autres s'enfuient,
mais Yi les suit sans merci.
Les Soleils succombent
l'un après l'autre.*



Yi, l'archer céleste, et les dix soleils

14. *Yi voit le dernier Soleil au ciel
et il lève son arc pour la dixième fois.
Tout à coup, l'Empereur s'adresse à Yi.*
15. *« Désiste ! commande-t-il.
Les hommes mortels ne peuvent ni vivre
ni prospérer sans Soleil. »
Yi obéit sans rien dire.*
16. *Le dernier Soleil s'enfuit à Tangu
et il se cache dans l'arbre Fusang
pendant plusieurs jours.*
17. *Durant ces jours, les pluies arrivent
et elles remplissent les fleuves à nouveau.*
18. *Depuis ce jour-là, le Soleil rescapé
voyage sagement dans le chariot de sa mère.
Il n'apporte jamais de trouble
ni dans le ciel ni sur la terre.*
19. *Quand Yi se prépare à partir,
les humains le supplient de rester avec eux
pour résoudre d'autres de leurs problèmes.*
20. *L'archer céleste se plie gracieusement
à leurs demandes
sans mot dire.*



Yi, l'archer céleste, et les dix soleils

Un petit drame

Narrateur 1

*Selon les Chinois, il existait autrefois dix Soleils
qui apparaissent un à la fois dans le ciel.*

Narrateur 2

À cette époque, la semaine consistait de dix jours.

Narrateur 1

*L'Empereur Céleste, Dí-jun,
et la mère des Soleils, la déesse, Xíhe,
et leur dix enfants habitent à Tanggu,
un lieu secret au bord de la mer orientale.*

Dí-jun

Nous allons demeurer ici à Tanggu pour toujours.

Narrateur 2

*À cet endroit pousse le grand arbre Fusang.
C'est un arbre gigantesque.*

Xíhe

Nos enfants peuvent se reposer sur ses énormes branches.

Les dix Soleils

Allons nous baigner dans le lac !

Lac

Ssssss ! Ssssss ! Ssssssss !



Yí, l'archer céleste, et les dix soleils

Un petit drame

Narrateur 1

*L'eau du lac est toujours bouillante
à cause de la chaleur des dix Soleils.*

Dí-jun

*Voici mes ordres, mes enfants.
Chaque matin, à tour de rôle,
vous irez éclairer le monde
avec votre mère, la reine.*

Soleil 1

Il faut que je traverse le ciel sans mes frères ?

Dí-jun

Absolument !

Soleil 2

Oh maman ! Ce n'est pas juste !

Xíhe

Mes chers enfants, c'est la loi de votre père !

Les dix Soleils

Zut alors !

Xíhe

*Voici mon chariot. Fils numéro un,
viens avec moi !*



Yi, l'archer céleste, et les dix soleils

Un petit drame

Soleil 1

Oui, maman.

Narrateur 2

*Ensemble Xihe et son fils
traversent le ciel de l'Est à l'Ouest.*

Narrateur 1

*Les dix Soleils deviennent mécontents
à cause de la loi de leur père.*

Soleil 3

Cet arrangement est insupportable !

Soleil 4

C'est une prison !

Soleil 5

La terre est plus amusante que le lac.

Lac

Prenez garde !

Sssssssssss ! Sssssssssss ! Sssssssssss !

Prenez garde !

Soleil 6

*Nous restons ici neuf jours sur dix !
Quel ennui !*



Yí, l'archer céleste, et les dix soleils

Un petit drame

Soleil 7

Demain nous allons nous lever ensemble !

Les dix Soleils

Hourra !

Narrateur 2

*Par conséquent, ils se lèvent tous ensemble,
et ils émettent une chaleur torride.*

Narrateur 1

*Tous les fleuves s'assèchent,
les arbres s'enflamment...*

Narrateur 2

*...les animaux périssent
et les hommes se cachent dans les grottes.*

Narrateur 1

L'Empereur Céleste se met en grande colère.

Dí-jun

*Mes fils me désobéissent ?
Tonnerre ! Malédiction !
Faites venir mon archer céleste, Yí !*

Yí

Majesté, me voici.



Yí, l'archer céleste, et les dix soleils

Un petit drame

Dí-jun

Les dix Soleils montent dans le ciel ensemble.

Yí

Horreur ! C'est un catastrophe !

Dí-jun

*Voici un arc rouge
et un carquois de dix flèches blanches.*

Xíhe

Oh non ! Épargnez mes fils !

Dí-jun

*Ils causent la ruine et la mort partout.
Punis ces gredins tout de suite !*

Yí

Ainsi soit-il.

Xíhe

Hélas !

Narrateur 2

*Yí descend sur terre avec son arc et ses flèches.
La destruction est horrible.*



Yi, l'archer céleste, et les dix soleils

Un petit drame

Narrateur 1

*Yi prend son arc et il le bande.
Il prépare une flèche,
il vise et il tire.
La flèche vole comme une comète.*

Narrateur 2

*Elle frappe le premier Soleil
qui tombe du ciel en flammes.*

Soleil 1

Aïeee ! Au secours ! Je tombe du ciel !

Soleil 8

*C'est notre frère ! Il est mort !
Attaquons cet archer méchant !*

Narrateur 1

*Puis les neuf Soleils attaquent Yi
et ils commencent à cracher du feu.*

Narrateur 2

*L'archer frappe le deuxième,
le troisième, le quatrième...*

Soleil 9

Allons-nous-en ! À la fuite !



Yi, l'archer céleste, et les dix soleils

Un petit drame

Narrateur 1

Les autres s'enfuient, mais Yi les suit sans merci.

Narrateur 2

Les Soleils succombent l'un après l'autre.

Narrateur 1

*Yi regarde le dernier Soleil au ciel
et il lève son arc pour la dixième fois.*

Soleil 10

Seigneur, laissez-moi vivre !

Xihe

O calamité ! C'est le dernier de mes fils !

Narrateur 2

Tout à coup, l'Empereur s'adresse à Yi.

Dí-jun

*Désiste-toi , mon archer !
Les hommes mortels ne peuvent ni vivre
ni prospérer sans Soleil.*

Narrateur 1

Yi obéit sans rien dire.



Yi, l'archer céleste, et les dix soleils

Un petit drame

Narrateur 2

*Le dernier Soleil s'enfuit à Tangu
et il se cache dans l'arbre Fusang
pendant plusieurs jours.*

Narrateur 1

*Les pluies arrivent
et elles remplissent les fleuves à nouveau.*

Narrateur 2

*Depuis ce jour-là, le Soleil rescapé
voyage sagement dans le chariot de sa mère.*

Narrateur 1

*Il n'apporte plus jamais la trouble
ni dans le ciel ni sur la terre.*



Yi, l'archer céleste, et les dix soleils
Questions

1. *Autrefois, la semaine consistait de combien de jours ?*

2. *Où est Tanggu situé ?*

3. *Où est-ce que les dix Soleils se reposent-ils ?*

4. *Pourquoi est-ce que l'eau du lac est bouillante ?*

5. *Qui traverse le ciel chaque matin ?*

6. *Qu'est-ce que les Soleils décident de faire ?*

7. *Qui est-ce qui se met en grande colère ?*

8. *Qui doit punir les Soleils ?*

9. *Que font-ils les Soleils quand Yi les chasse ?*

10. *Yi frappe et tue combien de Soleils ?*



Yi, l'archer céleste, et les dix soleils
La séquence

Mettez les phrases en ordre

- Les dix Soleils n'aiment pas cet arrangement.*
- Avec son arc rouge, Yi chasse les dix Soleils.*
- Chaque jour, le dernier Soleil voyage
sagement avec sa mère dans son chariot.*
- Les dix Soleils habitent à Tangu.*
- Les Soleils attaquent Yi avec leurs flammes.*
- Chaque jour, un des Soleils traverse le ciel
avec la déesse, Xihe.*
- L'Empereur Céleste se met en grande colère,
et il fait venir son archer, Yi.*
- Ils reposent dans l'arbre Fusang,
et ils se baignent dans un lac bouillante.*
- Par conséquent, ils se lèvent tous ensemble,
et ils causent la ruine et la mort partout.*
- Yi frappe et tue neuf des dix Soleils.*
- Avec son arc rouge, Yi chasse les dix Soleils.*



Yi, l'archer céleste, et les dix soleils
La preuve

Trouvez la preuve pour ces déclarations dans le texte.

1. *L'arbre Fusang est gigantesque.*

2. *Aucun Soleil ne veut pas attendre son tour.*

3. *Les Soleils émettent une chaleur fatale.*

4. *Yi est un archer superbe.*

5. *Les Soleils sont cruels.*

6. *Les Soleils ont grand peur de Yi.*

7. *L'Empereur est sage.*

8. *Le dernier Soleil devient plus sage.*



Yi, l'archer céleste, et les dix soleils

Lexique

A

à- to, at
absolument- absolutely
aiment (aimer)- like
allons (aller)- are going to
amusant, amusante-
 entertaining
animal, le (l) (pl. animaux)-
 animal, creature
apparaissent (apparaître)-
 appear
apporte (apporter)- brings,
 makes
arbre, le (l)- tree
arc, le (l)- bow
archer, le (l)- archer, bowman
arrangement, le (l)-
 arrangement, set-up
arrivent (arriver)- arrive, come
attaquent (attaquer)- attack,
 assault
attaquons (attaquer)- let's attack
attendre- to wait
aucun- none, no
au, à la, à l, aux- at the, to the
autre, autres- other
autrefois- in the past
avec- with

B

bande (bander)- strings, (bends
 the bow and attaches the bowstring
 to both ends)
bien, le- the good (of), sake
blanc, blancs, blanche,
blanches- white

bord, le- edge, shore
bouillant, bouillante- boiling
branche, la- branch, tree limb
brillent (briller)- shine

C

calamité, la- calamity, disaster
carquois, un- quiver, narrow
 sack for arrows
catastrophe, le- catastrophe,
 disaster
causent (causer)- cause, are
 causing, bring about
ce jour-là- that day
ce, cet, cette- this
céleste- heavenly, divine
cependant- however
ces- these
chaleur, la- heat
chaque- each
chariot, le- chariot, two-wheeled
 horse-drawn (or dragon-pulled) car
cher, chers- dear
Chinois- Chinese, Chinese people
ciel, le- sky, heaven
combien de- how many?
comète, la- comet
commande (commander)-
 orders, commands
comme- like, as
commencent à (commencer)-
 begin to
consiste de (consister)- consists
 of, has
consistait (consister)- consisted



Yi, l'archer céleste, et les dix soleils

Lexique

cracher- to spit
cruel, cruels- cruel, harsh

D

dans- in
de- of, from
décident de (décider)- decide to
déclaration, la- statement
déesse, la- goddess
demain- tomorrow
demande, la- demand, plea
demeurer- to live, dwell
depuis- since, ever since
dernier- last
descend sur (descendre)-
descends to, goes down to
désiste (désister)- stop, halt,
desist
désobéissent (désobéir)- disobey
destruction, la- destruction, ruin
deuxième- second
devient (devenir)- becomes
deviennent (devenir)- become
Dí-jun- divine father of the Ten
 Suns
dit (dire)- says
dix- ten
dixième- tenth
doit (devenir)- must
du, de l, de la, des- of the, from
 the
durant- during

E

éclairer- to light up
émettent (émettre)- radiate

empereur, le (l)- ruler of many
 countries

en- in

endroit, le (l)- spot, place

enfant, le (l)- child

énorme, énormes- enormous,
 huge

ensemble- together

épargnez (épargner)- spare, let
 live

épargne (épargner)- spares,
 allows to live

époque, la (l)- time, epoch, era

est (être)- is

est, le (l)- the east

et- and

eux- them

existe (exister)- exists

existait (exister)- existed

F

faire- to do

fait (faire)- make, do

fatal- fatal, lethal, deadly

feu, le- fire

fil, le- son

flamme, la- flame

flèche, la- arrow

fleuve, le- river

fois, la- time

font (faire)- (they) do

frappe (frapper)- strikes

frère, le- brother

Fusang- mythical tree where the
 sun lives

fuyons (fuir)- let's flee



Yí, l'archer céleste, et les dix soleils

Lexique

G

gigantesque- giant, huge
gracieusement- graciously
grand, grande- large, great
gredin, le- scoundrel, rogue
grotte, la- cave

H

habitent (habiter)- live
hélas !- alas! woe!
homme, le (l)- man
horreur, le (l)- horror (horrors!)
horrible- horrible, appalling
humain, le (l)- human

I

ici- here
il- he, there
ils, elles- they
insupportable- unbearable

J

je, j'- I
jouer- to play
jour, le- day
juste- just, fair

L

lac, le- lake
laissons (laisser)- let us, let's
le, la, les- the
le, la,- it
les- them
leur, leurs- their
lève (lever)- raises
lieu, le- place, spot
loi, la- law

M

mais- but
majesté, la- majesty, polite form of address used for kings
malédiction, la- curses!
maman- mama
matin, le- morning
me- me
me voici- here I am
mécontent, mécontents- discontented
mer, la- sea
merci, le- mercy
mère, la- mother
mettez (mettre)- put
moi- me
mon, ma, mes- my
monde, le- world
montent (monter)- climb
mort, la- death
mort, morts- dead
mortel, mortels- mortal, those who must die
mot, le- word

N

narrateur, le- storyteller
ne...jamais, n'...jamais- never
ne...ni...ni- neither...nor
ne...pas, n'...pas- not
neuf- nine
notre, nos- our
nous- we, us
numéro, le- number



Yi, l'archer céleste, et les dix soleils

Lexique

O

O- used to address someone or something formally
obéit (obéir)- obeys
ont (avoir)- have
ont peur- are afraid of
ordre, le (l')- order
oriental, orientale- eastern
où- where
ouest, le (l')- the west
oui- yes

P

partir- depart
partout- everywhere
pendant- during
père, le- father
périssent (périr)- perish, die
peur, la- fear
peuvent (pouvoir)- can
phrase, la- sentence
pluies, les (f. pl.)- rains
plus- more
plus...que- more...than
plusieurs- several
pour toujours- forever
pour- for, in order to
pourquoi- why
pousse (pousser)- grows
premier- first
prend (prendre)- takes
prenez garde (prendre garde)- be careful
prépare (préparer)- sets up, readies
preuve, la- proof

prison, la- prison
problème, le- problem
prosperer- prosper, thrive
puis- then
punis (punir)- punish

Q

quand- when
quatrième- fourth
que- what
qu'est-ce que ?- what?
qui- who, which

R

reine, la- queen
remplissent (remplir)- replenish, refill
reposent (reposer)- rest
rescapé- surviving
résoudre- resolve, solve
reste, le- rest, remainder
rester- to stay
rien- nothing
rouge- red
ruine, la- destruction, ruin

S

s'adresse à (s'adresser)- addresses, speaks to
s'amuse (s'amuser)- entertain themselves, have fun
s'assèchent (s'assécher)- dry up
s'enflamment (s'enflammer)- catch fire
s'enfuit (s'enfuir)- flee, run
s'enfuient- (s'enfuir)- run away away



Yí, l'archer céleste, et les dix soleils

Lexique

sage- wise
 sagement- quietly, wisely
 sans- without
 se baignent (se baigner)- swim, bathe
 se cache (se cacher)- hides
 se cachent (se cacher)- hide, conceal themselves
 secret- secret, hidden
 se lèvent (se lever)- rise
 selon- according to
 semaine, la- week
 se plie (se plier)- submits
 se prépare à (se préparer)- makes ready to
 séquence, la- order
 seul- alone
 situé- located
 soleil, le- sun
 son, sa, ses- his, hers, its
 sont (être)- are
 succombent (succomber)- succumb, fall prey to
 suivent (suivre)- follows
 superbe- superb, wonderful
 supplient (supplier)- beg, ask
 sur- on, to

T
 Tanggu- mythical land in the Eastern Sea
 terre, la- earth
 texte, le- text, story (as written)
 tombe (tomber)- falls
 tonnerre, la- thunder
 torride- torrid, extremely hot

toujours- always
 tout, tous, toute, toutes- all
 traverse (traverser)- crosses
 traversent (traverser)- cross, travel across
 troisième- third
 trouble, la- trouble, mischief
 trouvent (trouver)- find
 trouvez (trouver)- find
 tue (tuer)- kills

U
 un, une- a, an, one

V
 va (aller)- goes
 venir- to come
 veut (vouloir)- wish, want
 viens (venir)- come
 vilain, le- villain
 vivre- live
 voici- here is
 voit (voir)- sees
 vole (voler)- flies
 votre, vos- your
 voyage (voyager)- travel

X
 Xihe- divine mother of the Ten Suns

Y
 Yí- an archer who became a divine being



Yi, l'archer céleste, et les dix soleils

Lexique

Verbes

allons-nous-en- let's get out of here
c'est- it is
fait appeler- (faire)- summons, calls for
laissez-moi (laisser)- let me
se met en grande colère (se mettre)- becomes very angry, is outraged

Expressions

à cause de- because of
ainsi soit-il- so be it, let it be so
à la fois- at a time
à nouveau- anew, once more
à six dragons- with six dragons
à son tour- in his turn
au ciel- in the sky, in heaven
au secours- help!
l'un après l'autre- one after the other
par conséquent- as a result
sans merci- without mercy, without pity
sans mot dire- without saying a word
sans rien dire- saying nothing
tout à coup- all at once, suddenly
tout de suite- at once
Zut alors!- Good grief!



Yi, l'archer céleste, et les dix soleils

Page

#

#

#

#

Nom

Classe

Yi, l'archer céleste, et les dix soleils

Questions (Professeur)

1. *Autrefois, la semaine consistait de combien de jours ?
Autrefois, la semaine consistait de dix jours.*
2. *Où est Tanggu situé ?
Tanggu est situé au bord de la mer orientale.*
3. *Où est-ce que les dix Soleils se reposent-ils ?
Ils se reposent sur les branches de l'arbre Fusang.*
4. *Pourquoi est-ce que l'eau du lac est bouillante ?
L'eau du lac est bouillante à cause de la chaleur
des dix Soleils.*
5. *Qui traverse le ciel chaque matin ?
Un des Soleils traverse le ciel avec sa mère.*
6. *Qu'est-ce que les Soleils décident de faire ?
Ils montent tous ensemble dans le ciel.*
7. *Qui est-ce qui se met en grande colère ?
L'Empereur Céleste se met en grande colère.*
8. *Qui doit punir les Soleils ?
Yi, l'archer céleste, doit punir les Soleils.*
9. *Que font-ils les Soleils quand Yi les chasse ?
Ils attaquent Yi avec des flammes.*
10. *Yi frappe et tue combien de Soleils ?
Yi frappe et tue neuf des dix Soleils.*



Yi, l'archer céleste, et les dix soleils

La séquence (Professeur)

Mettez les phrases en ordre.

4. *Les dix Soleils n'aiment pas cet arrangement.*
7. *Avec son arc rouge, Yi chasse les dix Soleils.*
10. *Chaque jour, le dernier Soleil voyage
sagement avec sa mère dans son chariot.*
1. *Les dix Soleils habitent à Tangu.*
8. *Les Soleils attaquent Yi avec leurs flammes.*
3. *Chaque jour, un des Soleils traverse le ciel
avec la déesse, Xihe.*
6. *L'Empereur Céleste se met en grande colère,
et il fait venir son archer, Yi.*
2. *Ils reposent dans l'arbre Fusang,
et ils se baignent dans un lac bouillante.*
5. *Par conséquent, ils se lèvent tous ensemble,
et ils causent la ruine et la mort partout.*
9. *Yi frappe et tue neuf des dix Soleils.*
7. *Avec son arc rouge, Yi chasse les dix Soleils.*



Yi, l'archer céleste, et les dix soleils
La preuve (Professeur)

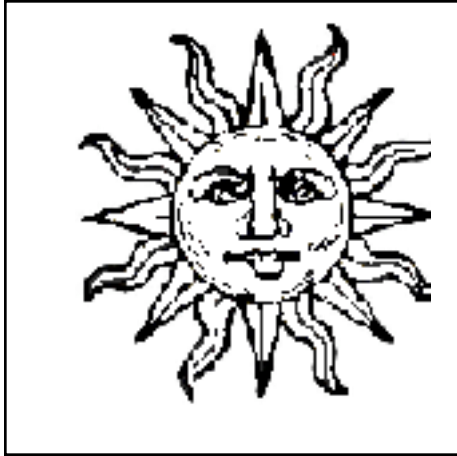
Trouvez la preuve pour ces déclarations dans le texte.

1. *L'arbre Fusang est gigantesque.*
Les dix Soleils se reposent sur ses énormes branches.
2. *Aucun Soleil veut attendre son tour.*
Ils trouvent cet arrangement insupportable.
3. *Les Soleils émettent une chaleur fatale.*
Les arbres s'enflamment, et les animaux périssent.
4. *Yi est un archer superbe.*
Il frappe neuf Soleils avec neuf flèches.
5. *Les Soleils sont cruels.*
Ils causent la ruine et la mort partout.
6. *Les Soleils ont grand peur de Yi.*
Les Soleils s'enfuient quand Yi les chasse.
7. *L'Empereur est sage.*
Il épargne le dernier Soleil pour le bien des humains.
8. *Le dernier Soleil devient plus sage.*
Il n'apporte plus jamais de trouble aux autres.



Jeu de match

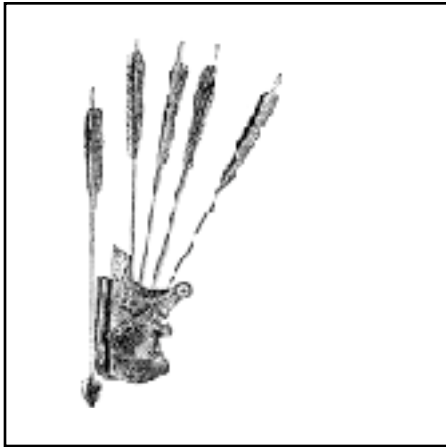
Faites deux copies: une pour le professeur et une pour les élèves.



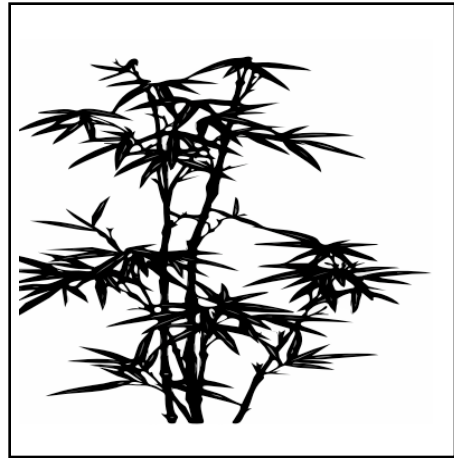
le soleil



les flammes



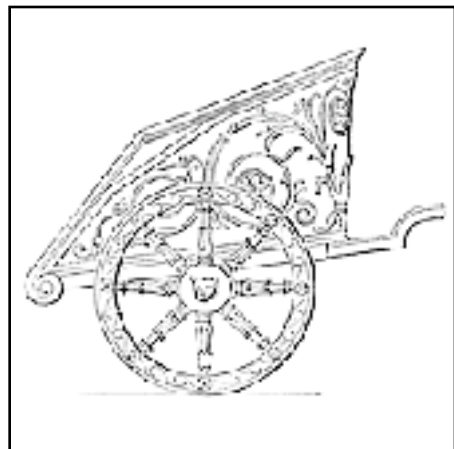
un carquois



un arbre

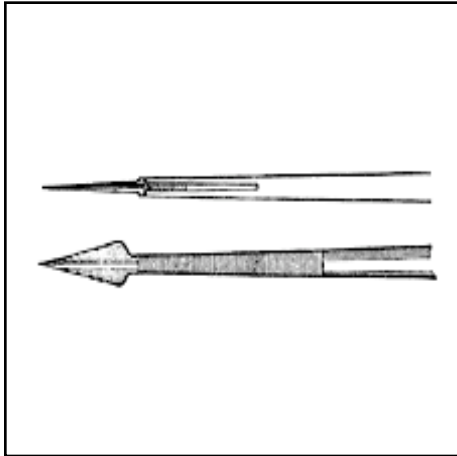


un lac

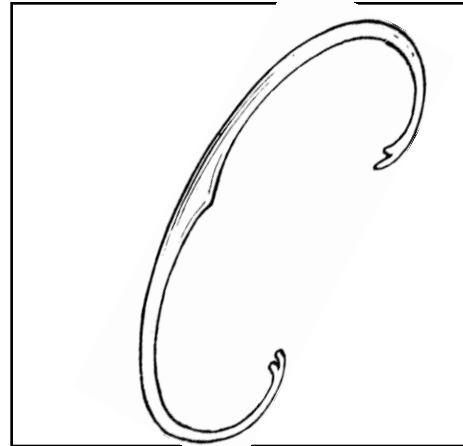


un chariot





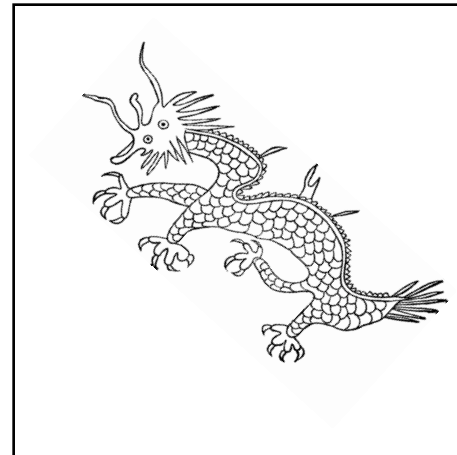
les flèches



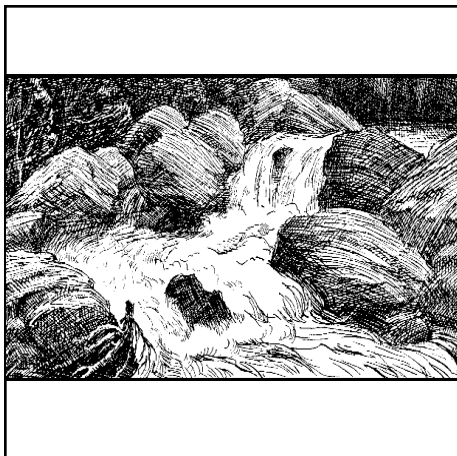
un arc



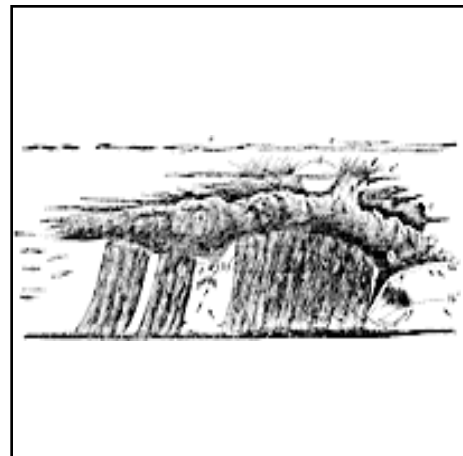
un archer



un dragon



un fleuve



les pluies



le soleil

les flammes

un carquois

un arbre

un lac

un chariot



les flèches

un arc

un archer

un dragon

un fleuve

les pluies



Notes pour le jeu

Pour ce jeu, vous appariez chaque image avec le mot qui lui correspond.

Rangez les cartes sur un paperboard. (6 images 6 mots à la fois ou 12 images avec 12 mots)

Écrivez les numéros sur les poches: 1 à 12 ou 1 à 24.

1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24

Un eleve choisit une paire de numéros. Si ce n'est pas un match, remettez les cartes dans le paperboard.

Celui qui fait un match peut gagner un petit prix ou un bonbon.

